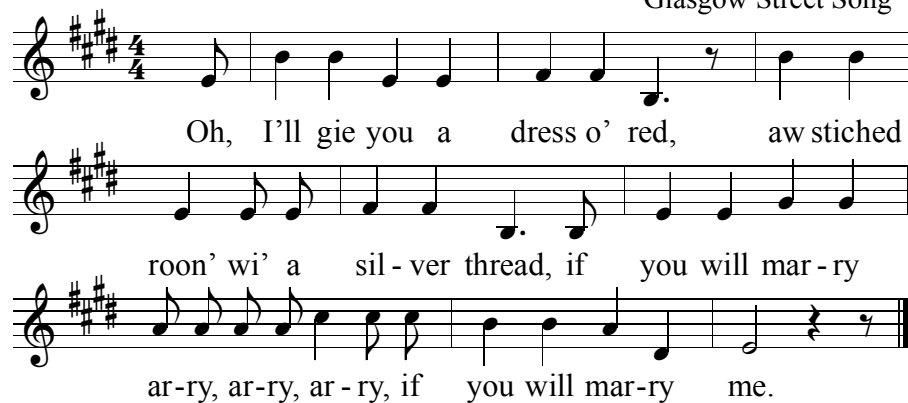


If you will marry me

Glasgow Street Song



Oh, I'll gie you a dress o' red, aw stiched
roon' wi' a sil-ver thread, if you will mar-ry
ar-ry, ar-ry, ar-ry, if you will mar-ry me.

2 - "Oh, I'll no' tak your dress o' red,
Aw stiched roon' wi' a silver thread,
An' I'll no' marry, arry, arry, arry,
An' I'll no' marry you."

3 Well, I'll gie you a silver spoon,
Tae feed the wean in the efternoon,
If you will marry, ...

4 - "Oh, I'll no' tak your silver spoon,
Tae feed the wean in the efternoon,
An' I'll no' marry, ... "

5 Well I'll gie you the keys o' my chest,
An' aw the money that I possess,
If you will marry, ..

6 - "Oh, yes I'll tak the keys o' your chest,
An' aw the money that you possess,
An' I will marry, ... "

7 Oh, ma Goad, ye' re helluva funny,
Ye dinna love me but ye love my money,
An' I'll no' marry, ...

If you will marry me

Glasgow Street Song

Straßenlied aus Glasgow

1

Oh, I'll gie you a dress o' red,
Aw stitched roon'
wi' a silver thread,
If you will marry, arry, arry, arry,
If you will marry me.

O, ich gebe dir ein rotes Kleid,
rundherum bestickt
mit silbernem Faden,
wenn du mich heiraten willst.

2

“Oh, I'll no' tak your dress o' red,
Aw stitched roon' wi' a silver thread,
An' I'll no' marry, arry, arry, arry,
An' I'll no' marry you.”

O, ich nehme nicht dein rotes Kleid,
Und ich will dich nicht heiraten,

3

Well, I'll gie you
a silver spoon,
Tae feed the wean
in the efternoon,
If you will marry me.

Also, (dann) gebe ich dir
einen silbernen Löffel,
um das Kleine zu füttern
am Nachmittag,

4

“Oh, I'll no' tak your silver spoon,
Tae feed the wean in the efternoon,
An' I'll no' marry you.”

5

Well, I'll gie you
the keys o' my chest,
An' aw the money that I possess
If you will marry me.

Also, (dann) gebe ich dir
die Schlüssel zu meiner (Schatz-)truhe
,und alles Geld, das ich besitze,

6

“Oh yes, I'll tak the keys
o' your chest
An' aw the money that you possess,
An' I will marry you.”

O ja, ich nehme die Schlüssel
zu deiner (Schatz-)truhe
und alles Geld, das du besitzt,
und ich will dich heiraten.

7

Oh, ma Goad,
ye're helluva funny,
Ye dinna love me
but ye love my money,
An' I'll no' marry you.

O, mein Gott,
du bist verdammt komisch,
du liebst nicht mich,
sondern mein Geld,
und ich will dich nicht heiraten.

gie = give	wean = wee one	o' = of	efternoon = afternoon
aw = all	an' = and	roon' = around	ma = my
wi' = with	Goad = God	no' = not	ye = you
tak = take	helluva = a hell of a	tae = to	dinna = don't

KH 110394